



## Sawmills and Planing Mills

February 1997

## Scieries et ateliers de rabotage

Février 1997

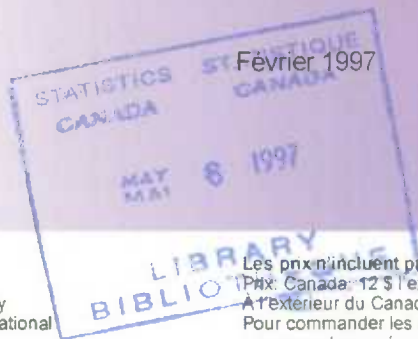


**All prices exclude sales tax**

Price: Canada: \$12.00 per issue, \$114.00 annually  
 Outside Canada: US\$12.00 per issue, US\$114.00 annually  
 To order Statistics Canada publications, please call our National toll-free line 1-800-267-6677

**Les prix n'incluent pas la taxe de vente**

Prix: Canada: 12 \$ l'exemplaire, 114 \$ par année  
 À l'extérieur du Canada: 12\$ US l'exemplaire, 114\$ US par année  
 Pour commander les publications de Statistique Canada, veuillez composer le numéro national sans frais 1-800-267-6677



Questionnaires are sent to sawmills which received a long form for the latest Annual Survey of Manufactures with the exception of British Columbia. For British Columbia data are collected for sawmills producing more than 7 083 cubic metres per year. For non-reporting mills and those that are late in reporting, **production** is estimated based on the data for the previous month and the rate of change in production of the reporting mills. **Shipments** are calculated by adjusting production by the change in stocks. **Stocks** are estimated from total estimated production figures on the basis that the total stocks/production ratio is equal to the stocks/production ratio of the reporting mills.

Les questionnaires sont envoyés aux scieries qui ont reçu un formulaire complet basé sur la dernière enquête annuelle des manufactures à l'exception de la Colombie - Britannique. Pour la Colombie - Britannique nous recueillons des données pour toutes les scieries produisant plus de 7 083 mètres cubes par an. Pour les scieries qui ne rapportent pas ou qui rapportent tardivement, le **production** est estimée à l'aide des chiffres du mois précédent et du taux de croissance de la production des scieries déclarantes. Les **livraisons** sont calculées par l'ajustement de la production selon les changements dans les stocks. Les **stocks** sont estimés à partir du total des chiffres de la production et des estimations en se basant sur la présomption que la relation, total des stocks/production, égale la relation stocks/production des scieries déclarantes.

The species distribution of estimated production and stocks are based on the distribution of reported production and stocks in the same province.

La répartition par essence de la production et des stocks estimatifs se fonde sur la répartition par essence de la production et des stocks établis pour la même province

The conversion factor to use for lumber is:  
 cubic metres x 0.42378 = thousand ft.b.m.

Le facteur de conversion à utiliser pour le bois d'oeuvre est:  
 mètres cubes x 0.42378 = milliers de p.m.p.

Selected series available on CANSIM, matrices 53, 122.

Certaines séries sont disponibles dans les matrices 53, 122 de CANSIM.

Please note: Catalogue # 35-002 Production, Shipments and Stocks on Hand of Sawmills East of the Rockies and Catalogue # 35-003 Production, Shipments and Stocks on Hand of Sawmills in British Columbia have been merged into Catalogue # 35-003 Sawmills and Planing Mills.

Veillez prendre note que: Le catalogue # 35-002 'Production, livraisons et stocks en main des scieries à l'est des rocheuses' et le catalogue # 35-003 'Production, livraisons et stocks en main des scieries en Colombie-Britannique' ont été amalgamés dans 'Scieries et ateliers de rabotage', numéro 35-003 au catalogue.

Manufacturing, Construction and Energy Division

Division de la fabrication, de la construction, et de l'énergie

April 1997

Avril 1997

**Note of Appreciation**

Canada owes the success of its statistical system to a long-standing co-operation involving Statistics Canada, the citizens of Canada, its businesses, governments and other institutions. Accurate and timely statistical information could not be produced without their continued co-operation and goodwill.

**Note de reconnaissance**

Le succès du système statistique du Canada repose sur un partenariat bien établi entre Statistique Canada et la population, les entreprises, les administrations canadiennes et les autres organismes. Sans cette collaboration et cette bonne volonté, il serait impossible de produire des statistiques précises et actuelles.

Published by authority of the Minister responsible for Statistics Canada. © Minister of Industry, 1997. All rights reserved. No part of this publication may be reproduced, stored in a retrieval system or transmitted in any form or by any means, electronic, mechanical, photocopying, recording or otherwise without prior written permission from Licence Services, Marketing Division, Statistics Canada, Ottawa, Ontario, Canada K1A 0T6.

Publication autorisée par le ministre responsable de Statistique Canada. © Ministre de l'Industrie, 1997. Tous droits réservés. Il est interdit de reproduire ou de transmettre le contenu de la présente publication, sous quelque forme ou par quelque moyen que ce soit, enregistrement sur support magnétique, reproduction électronique, mécanique, photographique, ou autre, ou de l'emmagasiner dans un système de recouvrement, sans l'autorisation écrite préalable des Services de concession des droits de licence, Division du marketing, Statistique Canada, Ottawa, Ontario, Canada K1A 0T6.

The paper used in this publication meets the minimum requirements of American National Standard for Information Sciences - Permanence of Paper for Printed Library Materials, ANSI Z39.48 - 1984.

Le papier utilisé dans la présente publication répond aux exigences minimales de l'"American National Standard for Information Sciences" - "Permanence of Paper for Printed Library Materials", ANSI Z39.48 - 1984.

TABLE 1. Production, Shipment and Stocks of Lumber and Ties, 1997

TABLEAU 1. Production, livraisons et stocks de bois de construction et de traverses, 1997

|   | February - Février |                         |        | Year-to-date - Total cumulatif |                         |
|---|--------------------|-------------------------|--------|--------------------------------|-------------------------|
|   | Production         | Shipments<br>Livraisons | Stocks | Production                     | Shipments<br>Livraisons |
| <b>Canada</b>   |                    |                         |        |                                |                         |
| Thousands m <sup>3</sup> - Milliers de m <sup>3</sup> | 5361.5             | 5139.4                  | 7397.7 | 10540.5                        | 10243.4                 |
| Ratio 97/96 - Rapport 97/96                           | 3.9                | 2.2                     | 0.3    | 4.0                            | 2.4                     |
| % Estimated - Pourcentage estimé                      | 6.7                | ....                    | 6.7    | 6.7                            | ....                    |
| <b>British Columbia - Colombie - Britannique</b>      |                    |                         |        |                                |                         |
| Thousands m <sup>3</sup> - Milliers de m <sup>3</sup> | 2808.9             | 2655.8                  | 3686.3 | 5537.7                         | 5253.6                  |
| Ratio 97/96 - Rapport 97/96                           | 2.7                | 4.8                     | 0.8    | 4.3                            | -                       |
| % Estimated - Pourcentage estimé                      | 1.1                | ....                    | 1.1    | 1.1                            | ....                    |
| <b>B.C. coast - Littoral de la C.-B.</b>              |                    |                         |        |                                |                         |
| Thousands m <sup>3</sup> - Milliers de m <sup>3</sup> | 708.3              | 685.1                   | 942.3  | 1413.4                         | 1411.9                  |
| Ratio 97/96 - Rapport 97/96                           | 13.8               | 9.6                     | -6.0   | 14.8                           | 7.1                     |
| % Estimated - Pourcentage estimé                      | 1.9                | ....                    | 1.9    | 1.9                            | ....                    |
| <b>B.C. interior - Intérieur de la C.-B.</b>          |                    |                         |        |                                |                         |
| Thousands m <sup>3</sup> - Milliers de m <sup>3</sup> | 2100.6             | 1970.6                  | 2744.0 | 4124.2                         | 3841.7                  |
| Ratio 97/96 - Rapport 97/96                           | -0.5               | 3.3                     | 3.4    | 1.1                            | -2.3                    |
| % Estimated - Pourcentage estimé                      | 0.8                | ....                    | 0.8    | 0.8                            | ....                    |
| <b>Northern interior - Intérieur nord</b>             |                    |                         |        |                                |                         |
| Thousands m <sup>3</sup> - Milliers de m <sup>3</sup> | 1106.0             | 1031.3                  | 1295.5 | 2155.7                         | 2014.3                  |
| Ratio 97/96 - Rapport 97/96                           | -3.7               | -0.8                    | -1.3   | -1.6                           | -4.0                    |
| % Estimated - Pourcentage estimé                      | 0.2                | ....                    | 0.2    | 0.2                            | ....                    |
| <b>Central interior - Intérieur centre</b>            |                    |                         |        |                                |                         |
| Thousands m <sup>3</sup> - Milliers de m <sup>3</sup> | 351.4              | 308.4                   | 453.8  | 679.4                          | 609.8                   |
| Ratio 97/96 - Rapport 97/96                           | -2.1               | 1.6                     | 9.8    | 1.0                            | 2.4                     |
| % Estimated - Pourcentage estimé                      | 0.9                | ....                    | 0.9    | 0.9                            | ....                    |
| <b>Southern interior - Intérieur sud</b>              |                    |                         |        |                                |                         |
| Thousands m <sup>3</sup> - Milliers de m <sup>3</sup> | 643.1              | 630.9                   | 994.6  | 1289.0                         | 1217.5                  |
| Ratio 97/96 - Rapport 97/96                           | 6.5                | 11.8                    | 7.3    | 6.4                            | -1.7                    |
| % Estimated - Pourcentage estimé                      | 1.8                | ....                    | 1.8    | 1.8                            | ....                    |

See footnotes at end of Table 5

Voir notes à la fin du tableau 5.

**TABLE 1. Production, Shipments and Stocks of Lumber and Ties, 1997- (Concluded)**

**TABLEAU 1. Production, livraisons et stocks de bois de construction et de traverses, 1997- (fin)**

|   | February - Février |                         |        | Year-to-date - Total cumulatif |                         |
|---|--------------------|-------------------------|--------|--------------------------------|-------------------------|
|   | Production         | Shipments<br>Livraisons | Stocks | Production                     | Shipments<br>Livraisons |
| <b>Alberta</b>  |                    |                         |        |                                |                         |
| Thousands m <sup>3</sup> - Milliers de m <sup>3</sup> | 382.9              | 353.5                   | 433.3  | 798.1                          | 759.0                   |
| Ratio 97/96 - Rapport 97/96                           | -0.1               | -4.5                    | -5.1   | 4.5                            | 2.9                     |
| % Estimated - Pourcentage estimé                      | 4.6                | ....                    | 4.6    | 4.6                            | ....                    |
| <b>Saskatchewan</b>                                   |                    |                         |        |                                |                         |
| Thousands m <sup>3</sup> - Milliers de m <sup>3</sup> | 51.3               | 46.7                    | 55.3   | 92.0                           | 87.8                    |
| Ratio 97/96 - Rapport 97/96                           | 20.3               | 2.3                     | 2.3    | 10.1                           | 4.9                     |
| % Estimated - Pourcentage estimé                      | -                  | ....                    | -      | -                              | ....                    |
| <b>Manitoba</b>                                       |                    |                         |        |                                |                         |
| Thousands m <sup>3</sup> - Milliers de m <sup>3</sup> | 37.7               | 30.5                    | 50.2   | 73.7                           | 60.9                    |
| Ratio 97/96 - Rapport 97/96                           | 22.1               | 16.0                    | -5.7   | 20.6                           | 24.4                    |
| % Estimated - Pourcentage estimé                      | 13.1               | ....                    | 13.1   | 13.1                           | ....                    |
| <b>Ontario</b>  |                    |                         |        |                                |                         |
| Thousands m <sup>3</sup> - Milliers de m <sup>3</sup> | 506.5              | 522.2                   | 825.5  | 1024.1                         | 1063.3                  |
| Ratio 97/96 - Rapport 97/96                           | 2.6                | -18.9                   | 6.0    | 1.6                            | -4.4                    |
| % Estimated - Pourcentage estimé                      | 16.5               | ....                    | 16.5   | 16.5                           | ....                    |
| <b>Québec</b>   |                    |                         |        |                                |                         |
| Thousands m <sup>3</sup> - Milliers de m <sup>3</sup> | 1303.3             | 1260.3                  | 1944.0 | 2457.6                         | 2467.5                  |
| Ratio 97/96 - Rapport 97/96                           | 6.9                | 9.7                     | -0.2   | 3.0                            | 10.0                    |
| % Estimated - Pourcentage estimé                      | 14.9               | ....                    | 14.9   | 14.9                           | ....                    |
| <b>New Brunswick - Nouveau - Brunswick</b>            |                    |                         |        |                                |                         |
| Thousands m <sup>3</sup> - Milliers de m <sup>3</sup> | 192.9              | 192.6                   | 301.1  | 392.3                          | 395.2                   |
| Ratio 97/96 - Rapport 97/96                           | 9.8                | 4.9                     | 2.9    | 5.6                            | 6.1                     |
| % Estimated - Pourcentage estimé                      | 2.3                | ....                    | 2.3    | 2.3                            | ....                    |
| <b>Nova Scotia - Nouvelle - Écosse</b>                |                    |                         |        |                                |                         |
| Thousands m <sup>3</sup> - Milliers de m <sup>3</sup> | 75.6               | 77.5                    | 101.5  | 164.7                          | 155.7                   |
| Ratio 97/96 - Rapport 97/96                           | -0.1               | 1.2                     | -21.8  | 6.6                            | 6.0                     |
| % Estimated - Pourcentage estimé                      | 33.4               | ....                    | 33.4   | 33.4                           | ....                    |

See footnotes at end of Table 5.

Voir notes à la fin du tableau 5.

TABLE 2. Production and Stocks of Lumber and Ties Sawn by Province and Species, 1997

TABLEAU 2. Production et stocks de bois de construction et de traverses sciées par province et par espèce, 1997

|  |              | Production    |                 | Stocks                                |               | Production      |                                    | Stocks          |       |
|--|--------------|---------------|-----------------|---------------------------------------|---------------|-----------------|------------------------------------|-----------------|-------|
|  |              | Month         | Year-to-date    | Month                                 | Month         | Year-to-date    | Month                              | Year-to-date    | Month |
|  |              | Mois          | Total cumulatif | Mois                                  | Mois          | Total cumulatif | Mois                               | Total cumulatif | Mois  |
| Thousand cubic metres - Milliers de mètres cubes |              |               |                 |                                       |               |                 |                                    |                 |       |
| <b>February - Février</b>                        |              |               |                 |                                       |               |                 |                                    |                 |       |
| <b>British Columbia - Colombie - Britannique</b> |              |               |                 |                                       |               |                 |                                    |                 |       |
|  | (SCG - CTB)  |               |                 | B.C. - C.-B.                          |               |                 | B.C. coast - Littoral de la C.-B.  |                 |       |
| DF/L - Sapin de Douglas/Mélèze                   | (4407.10.32) | 234.8         | 410.7           | 304.6                                 | 120.2         | 210.8           | 149.4                              |                 |       |
| WRC - Cèdre rouge de l'Ouest                     | (4407.10.71) | 174.1         | 365.7           | 238.4                                 | 137.9         | 297.9           | 195.7                              |                 |       |
| CY - Cèdre jaune                                 | (4407.10.72) | 33.4          | 59.8            | 21.6                                  | 33.4          | 59.8            | 21.6                               |                 |       |
| HEM-FIR - Pruche/Sapin baumier                   | (4407.10.33) | 429.8         | 853.7           | 627.4                                 | 386.1         | 776.7           | 554.8                              |                 |       |
| SITKA - Épinette de SITKA                        | (4407.10.42) | 18.8          | 51.1            | 7.8                                   | 18.8          | 51.1            | 7.8                                |                 |       |
| SPF - Épinette, pin et sapin                     | (4407.10.31) | 1905.8        | 3782.8          | 2476.7                                | 11.3          | 14.9            | 12.8                               |                 |       |
| Other S/W - Autres bois résineux                 | (4407.10.99) | 12.0          | 13.5            | 9.5                                   | -             | -               | -                                  |                 |       |
| Total S/W - Total bois résineux                  |              | 2808.9        | 5537.7          | 3686.3                                | 708.3         | 1413.4          | 942.3                              |                 |       |
| Hardwood - Bois feuillus                         | (4407.90)    | -             | -               | -                                     | -             | -               | -                                  |                 |       |
| <b>Total</b>                                     |              | <b>2808.9</b> | <b>5537.7</b>   | <b>3686.3</b>                         | <b>708.3</b>  | <b>1413.4</b>   | <b>942.3</b>                       |                 |       |
|  |              |               |                 | B.C. interior - Intérieur de la C.-B. |               |                 | Northern interior - Intérieur nord |                 |       |
| DF/L - Sapin de Douglas/Mélèze                   | (4407.10.32) | 114.5         | 199.8           | 155.2                                 | 2.0           | 5.0             | 4.1                                |                 |       |
| WRC - Cèdre rouge de l'Ouest                     | (4407.10.71) | 36.2          | 67.7            | 42.7                                  | 8.8           | 10.3            | 8.9                                |                 |       |
| CY - Cèdre jaune                                 | (4407.10.72) | -             | -               | -                                     | -             | -               | -                                  |                 |       |
| HEM-FIR - Pruche/Sapin baumier                   | (4407.10.33) | 43.6          | 76.9            | 72.5                                  | 37.8          | 67.5            | 64.7                               |                 |       |
| SITKA - Épinette de SITKA                        | (4407.10.42) | -             | -               | -                                     | -             | -               | -                                  |                 |       |
| SPF - Épinette, pin et sapin                     | (4407.10.31) | 1894.5        | 3767.8          | 2463.9                                | 1057.2        | 2072.7          | 1217.6                             |                 |       |
| Other S/W - Autres bois résineux                 | (4407.10.99) | 11.6          | 11.7            | 9.5                                   | -             | -               | -                                  |                 |       |
| Total S/W - Total bois résineux                  |              | 2100.6        | 4124.2          | 2744.0                                | 1106.0        | 2155.7          | 1295.5                             |                 |       |
| Hardwood - Bois feuillus                         | (4407.90)    | -             | -               | -                                     | -             | -               | -                                  |                 |       |
| <b>Total</b>                                     |              | <b>2100.6</b> | <b>4124.2</b>   | <b>2744.0</b>                         | <b>1106.0</b> | <b>2155.7</b>   | <b>1295.5</b>                      |                 |       |
|  |              |               |                 | Central interior - Intérieur centre   |               |                 | Southern interior - Intérieur sud  |                 |       |
| DF/L - Sapin de Douglas/Mélèze                   | (4407.10.32) | 26.2          | 53.9            | 30.0                                  | 86.2          | 140.9           | 120.9                              |                 |       |
| WRC - Cèdre rouge de l'Ouest                     | (4407.10.71) | 3.3           | 8.8             | 0.7                                   | 23.9          | 48.5            | 32.9                               |                 |       |
| CY - Cèdre jaune                                 | (4407.10.72) | -             | -               | -                                     | -             | -               | -                                  |                 |       |
| HEM-FIR - Pruche/Sapin baumier                   | (4407.10.33) | -             | -               | -                                     | 5.8           | 9.4             | 7.8                                |                 |       |
| SITKA - Épinette de SITKA                        | (4407.10.42) | -             | -               | -                                     | -             | -               | -                                  |                 |       |
| SPF - Épinette, pin et sapin                     | (4407.10.31) | 321.7         | 616.7           | 423.0                                 | 515.4         | 1078.3          | 823.2                              |                 |       |
| Other S/W - Autres bois résineux                 | (4407.10.99) | -             | -               | -                                     | 11.6          | 11.6            | 9.3                                |                 |       |
| Total S/W - Total bois résineux                  |              | 351.4         | 679.4           | 453.8                                 | 643.1         | 1289.0          | 994.6                              |                 |       |
| Hardwood - Bois feuillus                         | (4407.90)    | -             | -               | -                                     | -             | -               | -                                  |                 |       |
| <b>Total</b>                                     |              | <b>351.4</b>  | <b>679.4</b>    | <b>453.8</b>                          | <b>643.1</b>  | <b>1289.0</b>   | <b>994.6</b>                       |                 |       |

See footnotes at end of Table 5.

Voir notes à la fin du tableau 5.



**TABLE 2. Production and Stocks of Lumber and Ties Sawn by Province and Species, 1997- (Concluded)**

**TABLEAU 2. Production et stocks de bois de construction et de traverses sciées par province et par espèce, 1997- (fin)**

|  | Production   |  |  |                                     |
|--|--|--|--|-------------------------------------|
|  | Spruce, pine and fir (SPF) (SCG - CTB 4407.10.31) Épinette, pin et sapin (EPS) | Total softwood (SCG - CTB 4407.10) Bois résineux globale | Total hardwood (SCG - CTB 4407.90) Bois feuillus globale | Total production Production globale |
| Thousand cubic metres - milliers de mètres cubes |  |  |  |                                     |
| <b>February - Février</b>                        |  |  |  |                                     |
| British Columbia - Colombie - Britannique        | 1905.8   | 2808.9   | -  | 2808.9                              |
| Alberta  | 382.9  | 382.9  | -  | 382.9                               |
| Saskatchewan                                     | 51.3   | 51.3   | -  | 51.3                                |
| Manitoba   | 37.7   | 37.7   | -  | 37.7                                |
| Ontario  | 481.4  | 491.1  | 17.4   | 508.5                               |
| Québec   | 1171.2   | 1264.9   | 38.3   | 1303.3                              |
| New Brunswick - Nouveau - Brunswick              | 180.9  | 182.2  | 10.6   | 192.9                               |
| Nova Scotia - Nouvelle - Écosse                  | 73.7   | 75.6   | -  | 75.6                                |
| <b>Canada</b>                                    | <b>4285.2</b>  | <b>5295.0</b>  | <b>66.5</b>  | <b>5361.5</b>                       |
| <b>Year-to-date - Total cumulatif</b>            |  |  |  |                                     |
| British Columbia - Colombie - Britannique        | 3782.8   | 5537.7   | -  | 5537.7                              |
| Alberta  | 798.1  | 798.1  | -  | 798.1                               |
| Saskatchewan                                     | 92.0   | 92.0   | -  | 92.0                                |
| Manitoba   | 73.7   | 73.7   | -  | 73.7                                |
| Ontario  | 970.9  | 986.7  | 37.3   | 1024.1                              |
| Québec   | 2214.7   | 2384.4   | 73.1   | 2457.6                              |
| New Brunswick - Nouveau - Brunswick              | 363.9  | 370.8  | 21.5   | 392.3                               |
| Nova Scotia - Nouvelle - Écosse                  | 157.9  | 164.7  | -  | 164.7                               |
| <b>Canada</b>                                    | <b>8454.4</b>  | <b>10408.5</b>   | <b>132.0</b>   | <b>10540.5</b>                      |
|  | Stocks   |  |  |                                     |
|  | Spruce, pine and fir (SPF) Épinette, pin et sapin (EPS)                        | Total softwood Bois résineux globaux                     | Total hardwood Bois feuillus globaux                     | Total stocks Stocks globaux         |
| Thousand cubic metres - milliers de mètres cubes |  |  |  |                                     |
| <b>February - Février</b>                        |  |  |  |                                     |
| British Columbia - Colombie - Britannique        | 2476.7   | 3686.3   | -  | 3686.3                              |
| Alberta  | 433.3  | 433.3  | -  | 433.3                               |
| Saskatchewan                                     | 55.3   | 55.3   | -  | 55.3                                |
| Manitoba   | 50.2   | 50.2   | -  | 50.2                                |
| Ontario  | 784.7  | 795.1  | 30.4   | 825.5                               |
| Québec   | 1759.8   | 1900.4   | 43.6   | 1944.0                              |
| New Brunswick - Nouveau - Brunswick              | 279.3  | 286.2  | 14.9   | 301.1                               |
| Nova Scotia - Nouvelle - Écosse                  | 96.7   | 101.5  | -  | 101.5                               |
| <b>Canada</b>                                    | <b>5936.4</b>  | <b>7308.6</b>  | <b>89.0</b>  | <b>7397.7</b>                       |

See footnotes at end of Table 5.

Voir notes à la fin du tableau 5.

TABLE 3. Revised Data for Production, Shipments and Stocks of Lumber and Ties, 1996

TABLEAU 3. Données révisées de la production des livraisons et des stocks de bois de construction et de traverses, 1996

|  | February -Février                  |                                    |               | Year-to-date - Total cumulatif |                  |               |
|--|------------------------------------|------------------------------------|---------------|--------------------------------|------------------|---------------|
|  | Softwood<br>(SCG - CTB<br>4407.10) | Hardwood<br>(SCG - CTB<br>4407.90) | Total         | Softwood                       | Hardwood         | Total         |
|  | Bois résineux                      | Bois feuillus                      |               | Bois<br>résineux               | Bois<br>feuillus |               |
| Thousand cubic metres - milliers de mètres cubes |                                    |                                    |               |                                |                  |               |
| <b>Production</b>                                |                                    |                                    |               |                                |                  |               |
| Alberta  | 383.5                              | -                                  | 383.5         | 763.4                          | -                | 763.4         |
| Saskatchewan                                     | 42.7                               | -                                  | 42.7          | 83.6                           | -                | 83.6          |
| Manitoba   | 30.8                               | 0.1                                | 30.9          | 60.7                           | 0.3              | 61.0          |
| Ontario  | 457.7                              | 38.0                               | 495.7         | 929.9                          | 77.3             | 1007.2        |
| Québec   | 1163.7                             | 55.1                               | 1218.8        | 2276.2                         | 107.8            | 2384.0        |
| New Brunswick - Nouveau - Brunswick              | 168.9                              | 6.7                                | 175.6         | 357.4                          | 14.1             | 371.5         |
| Nova Scotia - Nouvelle - Écosse                  | 75.8                               | -                                  | 75.8          | 154.5                          | -                | 154.5         |
| <b>Total</b>                                     | <b>2323.1</b>                      | <b>99.9</b>                        | <b>2423.0</b> | <b>4625.7</b>                  | <b>199.5</b>     | <b>4825.2</b> |
| <b>Shipments - Livraisons</b>                    |                                    |                                    |               |                                |                  |               |
| Alberta  | ..                                 | ..                                 | 370.4         | ..                             | ..               | 737.1         |
| Saskatchewan                                     | ..                                 | ..                                 | 45.7          | ..                             | ..               | 83.7          |
| Manitoba   | ..                                 | ..                                 | 26.3          | ..                             | ..               | 49.0          |
| Ontario  | ..                                 | ..                                 | 644.7         | ..                             | ..               | 1113.4        |
| Québec   | ..                                 | ..                                 | 1148.9        | ..                             | ..               | 2241.7        |
| New Brunswick - Nouveau - Brunswick              | ..                                 | ..                                 | 183.5         | ..                             | ..               | 372.4         |
| Nova Scotia - Nouvelle - Écosse                  | ..                                 | ..                                 | 76.6          | ..                             | ..               | 146.9         |
| <b>Total</b>                                     | ..                                 | ..                                 | <b>2496.1</b> | ..                             | ..               | <b>4744.2</b> |
| <b>Stocks</b>                                    |                                    |                                    |               |                                |                  |               |
| Alberta  | 455.5                              | 1.4                                | 456.9         | ...                            | ...              | ...           |
| Saskatchewan                                     | 54.1                               | -                                  | 54.1          | ...                            | ...              | ...           |
| Manitoba   | 53.3                               | -                                  | 53.3          | ...                            | ...              | ...           |
| Ontario  | 753.7                              | 25.1                               | 778.8         | ...                            | ...              | ...           |
| Québec   | 1866.3                             | 81.8                               | 1948.2        | ...                            | ...              | ...           |
| New Brunswick - Nouveau - Brunswick              | 267.5                              | 25.0                               | 292.6         | ...                            | ...              | ...           |
| Nova Scotia - Nouvelle - Écosse                  | 130.0                              | -                                  | 130.0         | ...                            | ...              | ...           |
| <b>Total</b>                                     | <b>3580.4</b>                      | <b>133.3</b>                       | <b>3713.9</b> | ...                            | ...              | ...           |

See footnotes at end of Table 5.

Voir notes à la fin du tableau 5.

TABLE 4. Canadian Lumber Exports, 1997<sup>1</sup>TABLEAU 4. Exportations canadiennes de bois de construction, 1997<sup>1</sup>

| Province of Origin -<br>Province de provenance       | February - Février |                |               |                | Year-to-date - Total cumulatif |                |                |                |
|--|--------------------|----------------|---------------|----------------|--------------------------------|----------------|----------------|----------------|
|  | Rail               | Truck          | Water         | Total          | Rail                           | Truck          | Water          | Total          |
|  | Chemin<br>de Fer   | Camion         | Voie<br>d'eau |                | Chemin<br>de Fer               | Camion         | Voie<br>d'eau  |                |
| Thousand cubic metres - milliers de mètres cubes     |                    |                |               |                |                                |                |                |                |
| Newfoundland-<br>Terre - Neuve                       | 1.1                | 0.7            | -             | 1.8            | 2.4                            | 2.3            | -              | 4.7            |
| Prince Edward Island<br>Ile-du-Prince Édouard        | 2.2                | 0.2            | -             | 2.4            | 5.0                            | 0.6            | -              | 5.6            |
| Nova Scotia-<br>Nouvelle - Écosse                    | 22.0               | 13.8           | 2.3           | 38.2           | 47.4                           | 21.8           | 5.5            | 74.6           |
| New Brunswick<br>Nouveau - Brunswick                 | 138.4              | 49.8           | 3.8           | 192.0          | 281.7                          | 98.7           | 6.7            | 387.1          |
| Québec   | 378.5              | 305.5          | 55.2          | 739.2          | 731.6                          | 514.7          | 125.2          | 1 371.6        |
| Ontario  | 196.6              | 151.1          | 9.3           | 357.0          | 386.2                          | 257.6          | 20.0           | 664.0          |
| Manitoba   | 11.8               | 10.6           | 0.2           | 22.6           | 24.8                           | 18.2           | 0.4            | 43.4           |
| Saskatchewan   | 22.2               | 51.7           | 1.4           | 75.3           | 47.7                           | 85.9           | 1.4            | 134.9          |
| Alberta  | 65.7               | 119.9          | 34.1          | 219.7          | 141.4                          | 230.6          | 52.7           | 424.7          |
| British Columbia<br>Colombie - Britannique           | 517.5              | 1 025.0        | 784.7         | 2 327.3        | 1 027.8                        | 1 846.3        | 1 570.6        | 4 444.7        |
| Yukon  | --                 | -              | -             | --             | --                             | -              | -              | --             |
| Northwest Territories<br>Territoires du Nord - Ouest | 0.6                | --             | -             | 0.7            | 1.0                            | --             | -              | 1.0            |
| <b>Total</b>   | <b>1 356.7</b>     | <b>1 728.4</b> | <b>891.1</b>  | <b>3 976.2</b> | <b>2 697.0</b>                 | <b>3 076.7</b> | <b>1 782.4</b> | <b>7 556.3</b> |

See footnotes at end of Table 5.

Voir notes à la fin du tableau 5.

TABLE 5. Production, Shipments and Stocks of Pulp Chips, 1997

TABLEAU 5. Production, livraisons et stocks de copeaux à pâte, 1997

|  | February - Février |                         |              | Year-to-date - Total cumulatif |                         |
|--|--------------------|-------------------------|--------------|--------------------------------|-------------------------|
|  | Production         | Shipments<br>Livraisons | Stocks       | Production                     | Shipments<br>Livraisons |
| Thousand of oven-dry metric tonnes - milliers de tonnes métriques s.a.f. |                    |                         |              |                                |                         |
| British Columbia - Colombie - Britannique                                |                    |                         |              |                                |                         |
| Coast - Littoral   | 236.9              | 255.8                   | 31.4         | 454.8                          | 494.5                   |
| Northern interior - Intérieur  | 259.8              | 247.4                   | 67.8         | 505.4                          | 479.0                   |
| Central interior - Intérieur   | 105.0              | 104.8                   | 9.3          | 205.7                          | 204.2                   |
| Southern interior - Intérieur sud  | 156.0              | 154.4                   | 65.6         | 310.7                          | 310.4                   |
| Other provinces - Autres provinces                                       | 937.8              | 807.4                   | 522.9        | 1813.3                         | 1556.3                  |
| <b>Total</b>   | <b>1695.7</b>      | <b>1570.1</b>           | <b>697.2</b> | <b>3290.2</b>                  | <b>3044.7</b>           |

## Footnotes

<sup>1</sup> Table 4 gives Canadian lumber exports by province of origin as reported by the International Division of Statistics Canada. Totals may not add due to small transactions with unclear mode of transportation which appear only in the totals. Destination of exports by country may be obtained from Statistics Canada's catalogue No. 65-004-XPB monthly.

- r revised figures.
- .. figures not available.
- ... figures not appropriate or not applicable.
- x confidential, suppressed to meet the requirements of the Statistics Act.
- nil or zero.
- amount too small to be expressed.

## Notes

<sup>1</sup> Le tableau 4 présente les exportations canadiennes de bois de construction par province déclarées par la division du commerce international de Statistique Canada. Les totaux ne concordent pas nécessairement à cause de certaines petites transactions ou le mode de transport n'est pas évident et qui n'apparaissent que dans les totaux seulement. La destination des exportations par pays peut être obtenue dans le no 65-004-XPB au catalogue de Statistique Canada.

- r nombres rectifiés.
- .. nombres indisponibles.
- ... n'ayant pas lieu de figurer.
- x confidentiel, supprimé en vertu des dispositions de la Loi sur la statistique.
- néant ou zéro.
- nombres infimes.

Note: Totals may not add due to rounding.

Nota: Les totaux ne concordent pas nécessairement à cause de l'arrondissement des chiffres.

## For further information, contact:

Gilles Simard,  
Manufacturing, Construction and Energy Division,  
Statistics Canada  
Ottawa, Ontario.  
K1A 0T6  
(613) 951-3516  
Internet: simales@statcan.ca

## Pour plus de renseignements, veuillez communiquer avec:

Gilles Simard,  
Division de la fabrication, de la construction, et de l'énergie,  
Statistique Canada  
Ottawa, Ontario.  
K1A 0T6  
(613) 951-3516  
Internet: simales@statcan.ca

## Standards of Service to the Public

To maintain quality service to the public, Statistics Canada follows established standards covering statistical products and services, delivery of statistical information, cost-recovered services and service to respondents. To obtain a copy of these service standards, please contact your nearest Statistics Canada Regional Reference Centre.

## Normes de service au public

Afin de maintenir la qualité du service au public, Statistique Canada observe des normes établies en matière de produits et de services statistiques, de diffusion d'information statistique, de services à recouvrement des coûts et de services aux répondants. Pour obtenir une copie de ces normes de service, veuillez communiquer avec le Centre de consultation régional de Statistique Canada le plus près de chez vous.